



VKO
by
Panasonic

Pacific

3-Fach Steckdose 2P+E
Bedienungsanleitung

1. Kabel (1) längs 11 mm abschneiden, so dass kein blauer Leiterabschnitt im offenen bleibt und den Leiterabschnitt (2) herausziehen. Dichtungen (4) gemäß der Kabelführung auswählen und herausnehmen. Kabel über die Dichtung (4) an der vorgesehenen Stelle durchziehen. Gehäuseunterteil (6) an die vorgesehenen Bohrlöcher an der Wand einsetzen und mit Schrauben befestigen. Beim Setzen des Gehäuseunterteils (6) an die Wand muss die Ablauföffnung (7) "OPEN HERE" nach unten zeigen. Das Offnen der Ablauföffnung (7) mit einem spitzen Gegenstand an der Kennzeichnung "OPEN HERE" und mit dem Symbol "—" ist für den Ablauf des ins Gehäuse eingeschlossenen Wassers wichtig.

2. Montageart

Steckdosendeckels (1) herausziehen. Befestigungsschrauben (2) lösen und Gehäuseoberteil (3) vom Gehäuseunterteil (6) herausziehen. Dichtungen (4) gemäß der Kabelführung auswählen und herausnehmen. Kabel über die Dichtung (4) an der vorgesehenen Stelle durchziehen. Gehäuseunterteil (6) an die vorgesehenen Bohrlöcher an der Wand einsetzen und mit Schrauben befestigen. Beim Setzen des Gehäuseunterteils (6) an die Wand muss die Ablauföffnung (7) "OPEN HERE" nach unten zeigen. Das Offnen der Ablauföffnung (7) mit einem spitzen Gegenstand an der Kennzeichnung "OPEN HERE" und mit dem Symbol "—" ist für den Ablauf des ins Gehäuse eingeschlossenen Wassers wichtig.

3. TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

• 16A, 250 V ~
• Montagetypr - Schnellverbindung
• IP54 Schutzklasse

Kupferkabelquerschnitt für Steckdosenverbindungen gemäß den entsprechenden Normen:

Nennstrom	Nennquerschnitt	Maximaler Leitdurchmesser
16 A	1,5 mm ² - 2,5 mm ²	2,13 mm

• Elitketen nach Wunsch anbringen.
• Patentiertes Dichtungssystem und Kabel in drei Größen ermöglichen eine Kabelführung an der nahesteht Stelle der Wand.
• Leichte Montage durch Eindrücken des Kabels, geeignet für Einzel- und Mehrfachkabelführung, Dichtungen, die die Kabel umgeben und für Dichtheit sorgen.
• IP 54 wird nur gewährleistet, wenn Steckdosenabdeckung geschlossen ist.

4. GARANTIEBEDINGUNGEN

- Die Garantiezeitung beginnt ab dem Lieferdatum und ist für 2 Jahre gültig.
- Die Garantie umfasst die Schäden innerhalb der Garantiedauer, die auf Produktionsfehler zurückzuführen sind.
- Sämtliche Teile dieses Produktes liegen im Garantieumfang. Im Fall, dass das Produkt Mängel vorweist, kann der Verbraucher lt. dem 11 Artikel der Gesetz-Nr. 6502 des Verbraucherschutzgesetzes von folgenden Rechten Gebrauch machen:
 - Den Kaufpreis auflösen,
 - Eine kostenlose Reparatur beantragen,
 - Sollte der Verbraucher vom Recht der kostenlosen Reparatur Gebrauch machen ist der Händler verpflichtet ohne eine Vergütung für Arbeitskosten, Ersatzkosten oder Kosten unter irgendeinem anderen Namen die Reparatur durchzuführen oder durchführen zu lassen. Der Verbraucher kann vom Reparaturateur gegenüber dem Hersteller oder Händler verlangen, Händler, Hersteller und Importeur sind von der Ausübung dieses Rechts gemeinsam verantwortlich.
 - Wenn der Verbraucher von seinem Recht auf kostenloser Reparatur Gebrauch macht und das Produkt:
 - die Reparatur nicht benötigt,
 - Sollte von der autorisierten Servicestelle, dem Händler, dem Hersteller oder Importeur ein Bericht erstellt werden, dass eine Reparatur nicht möglich sei, kann der Verbraucher die Rückstellung des Produktsvertrags, einen Rabatt in Höhe des Mangels oder falls möglichen den Umtausch in einem gleichwertigen Produkt ohne Mängel beantragen. Sollte der Verbraucher den Antrag des Verbrauchers nicht erfüllen. Von einer Nichterfüllung dieser Forderung kann der Händler, der Hersteller oder Importeur die Abrechnung beenden.
 - Die Reparatur des Guts darf 20 Werkstage nicht überschreiten. Diese Dauer beginnt innerhalb der Garantiefrist ab Eingang der Meldung bei der autorisierten Servicestelle oder beim Händler, nach der Garantiefrist ab Eingang des Produkts bei dem autorisierten Servicestelle oder beim Händler. Sollte der Verbraucher innerhalb 10 Werktagen keine Reparatur beantragen, wird der Händler, der Hersteller oder Importeur die Abrechnung beenden.
- Wenn der Verbraucher von seinem Recht auf kostenloser Reparatur Gebrauch macht und das Produkt innerhalb der Garantiefrist Mängel vorweist wird die Reparaturdauer der Garantiefrist zugerechnet.
- Sollte ein Mängel des Produkts aufgrund einer Missachtung der Bedienungsanleitung, der angegebenen Spannungs- und Umlaufrichtungsbedingungen durch den Verbraucher entstehen und bei Mängel aufgrund von Feuer, Überstrom, Wasser, Blitzschlag oder anderen Faktoren, die nicht im Umfang der Garantieabdeckung.
- Der Verbraucher kann bei Unstimmigkeiten im Zusammenhang der Nutzung von seinem Garantievertrag bei der Verbrauchsstelle oder Verbraucherdienstleistgericht in seinem Wohnort aufsuchen.
- Sollte der Händler den Garantieschein nicht aushändigen kann der Verbraucher sich beim Zoll- und Handelsministerium, die Generaldirektion für Verbraucherschutz und Marktüberwachung melden.

5. ANSCHLUSSSCHEMA

VKO
by
Panasonic

Pacific

Розетка 3-я с заземлением, зажим.
Инструкция

1. Кабель (1) на 11 mm отогните, чтобы обнажить клеммы (2). Установите провод в гнездо для соединения конца кабеля (2) и закрепите, путем нажатия на пластину соединительного конца (3). После размещения соединительного конца кабеля в гнезде (2), монтаж завершается после отпускания нижней пластины концевого соединения (3) путем приложения легкого усилия подвигайте кабель и убедитесь, что кабель прочно установлен в соединение. Завершив монтаж кабеля, установите на место механизм и прокладки. Установив на место верхний корпус, закройте его болтами на нижнем корпусе. Набор ярлыков может устанавливаться в производство без ярлыков, путем удаления окошки для ярлыка.

2. МОНТАЖ КАБЕЛЯ В БЕЗВИНТОВЫЕ ЗАЖИМЫ (БЫСТРОСОЕДИНЯЕМЫЕ)

Снимите оболочку кабеля (1) на 11 mm. Поместите провод в гнездо для соединения конца кабеля (2) и закрепите, путем нажатия на пластину соединительного конца (3). После размещения соединительного конца кабеля в гнезде (2), монтаж завершается после отпускания нижней пластины концевого соединения (3) путем приложения легкого усилия подвигайте кабель и убедитесь, что кабель прочно установлен в соединение. Завершив монтаж кабеля, установите на место механизм и прокладки. Установив на место верхний корпус, закройте его болтами на нижнем корпусе. Набор ярлыков может устанавливаться в производство без ярлыков, путем удаления окошка для ярлыка.

3. СПОСОБ МОНТАЖА

Плотянув, удалите крышку розетки (1), Убедитесь в ослаблении крепежных винтов (2), после чего потяните верхний корпус (3) из нижнего корпуса (6) и извлеките его. В зависимости от подлежащего выполнению кабельного ввода выберите и дистанции соответствующую прокладку. Протяните кабель, нажав на указанное место на прокладке (4). Установите нижний корпус (6) в отверстия, выполненные для монтажа изделия на стене, и прикрепите его при помощи винта. При установке нижнего корпуса (6) на стене, обратите внимание, чтобы выпускное отверстие (7), обозначенное надписью "OPEN HERE", находилось внизу. Открытие выпускного отверстия (7) "OPEN HERE", обозначенного знаком "—" посредством устройства отверстия при помощи какого-либо острагого предмета важно для обеспечения выпуска воды, попавшей в корпус по каким-либо причинам.

4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

• 16A, 250 V ~
• Тип монтажа: быстрое соединение
• IP54 класс защиты

Сечения соединительного медного кабеля, используемые для подключения в розетку на основании соответствующих стандартов:

Установленный электроток	Номинальное сечение	Максимальный диаметр провода
16 A	1,5 mm ² - 2,5 mm ²	2,13 mm

• Возможность установки ярлыка в зависимости от условий эксплуатации.
• Возможность эксплуатации с кабелями трех разных размеров и патентованной системой прокладок, обеспечивающей кабельный ввод без сдвига от ближайшей к стене точки.
• Герметичные парные прокладки инъекционного литья, присоединяющие к кабелю, приемлемые для использования в одиночных и множественных кабельных вводах, обеспечивающие простой монтаж кабеля путем нажатия.

5. ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

• Гарантийный срок начинается с момента доставки продукции, для механических изделий – 5 лет.
• Гарантия распространяется на неизносимость, возникающие вследствие производственных дефектов в течение гарантинного срока.
• Гарантийные обязательства распространяются на товар, включая его части. В случае выявления дефектов, указанных в статье 17 Закона № 6502 о правах потребителя:
- Отказаться от покупки.
- Поправить или заменить товар.
- Поправить или заменить товар, проданный товаром на истекший товар.
- Для товаров, которые не поддаются ремонту или признаны непригодными для ремонта, продавец и экспортёр несут солидарную ответственность.
- Для товаров, которые не поддаются ремонту или признаны непригодными для ремонта, продавец, производитель и экспортёр соглашаются отвечать за восстановление товара.
- В случае если, несмотря на использование потребителем права на бесплатный ремонт, в связи с товарами возникнут:

- Поправка или замена товара, проданных для ремонта;
- Техническое исправление, проданных для ремонта;
- В случае уведомления о заключении авторизованной технической проверки, продавец, производитель или экспортёр, имея право потребовать смены стоимости пропорционально затраченной на ремонт труда в течение гарантинного срока.

• Гарантийный срок несет юридическую силу, если в течение гарантийного срока не возникли дефекты, связанные с нарушением указанного напряжения, тона и условий окружающей среды, повреждение кабельных соединений со стороны потребителя, кроме того, неисправность продукта в результате пожара, насыщения, замерзания, поражения молнией и подобных природных катастроф, ее виновности в гарантинном обеспечении.

• Гарантийный срок не может превышать 20 рабочих дней. Данный срок начинается со дня поступления в техподдержку или продавцу уведомления об неисправности товара, если действует гарантийный срок товара, иначе со дня сдачи товара в техническую поддержку или продавцу. Гарантийный срок может быть продлен на 10 рабочих дней, если в течение 10 рабочих дней не будет предпринято аналогичное действие на ремонт товара. Гарантийный срок пролонгируется на 10 рабочих дней, если в течение гарантийного срока не будет предпринято аналогичное действие на ремонт товара. Гарантийный срок пролонгируется на 10 рабочих дней, если в течение гарантийного срока не будет предпринято аналогичное действие на ремонт товара.

• Гарантийный срок не распространяется на случаи, когда:

- Поправка или замена товара, проданных для ремонта;
- Техническое исправление, проданных для ремонта;
- В случае уведомления о заключении авторизованной технической проверки, продавец, производитель или экспортёр, имея право потребовать смены стоимости пропорционально затраченной на ремонт труда в течение гарантинного срока.

• Гарантийный срок не распространяется на случаи, когда:

- Поправка или замена товара, проданных для ремонта;
- Техническое исправление, проданных для ремонта;
- В случае уведомления о заключении авторизованной технической проверки, продавец, производитель или экспортёр, имея право потребовать смены стоимости пропорционально затраченной на ремонт труда в течение гарантинного срока.

• Гарантийный срок не распространяется на случаи, когда:

- Поправка или замена товара, проданных для ремонта;
- Техническое исправление, проданных для ремонта;
- В случае уведомления о заключении авторизованной технической проверки, продавец, производитель или экспортёр, имея право потребовать смены стоимости пропорционально затраченной на ремонт труда в течение гарантинного срока.

6. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

• Перед началом монтажа убедитесь, что отключено электротранзит.

• Подключение и монтаж электротранзитов должны выполняться только квалифицированными техническими сотрудниками.

• Гарантийные обязательства распространяются на техническим сотрудниками.

• А-Отказаться от покупки.

• Б-Поправить или заменить товар.

• С-Поправить или заменить товар, проданный товаром на истекший товар.

• Д-Продавец, производитель или экспортёр имеет право на исполнение ремонта без сдачи в техническую поддержку или продавцу, если в течение гарантийного срока не возникли дефекты, связанные с нарушением указанного напряжения, тона и условий окружающей среды, повреждение кабельных соединений со стороны потребителя, кроме того, неисправность продукта в результате пожара, насыщения, замерзания, поражения молнией и подобных природных катастроф, ее виновности в гарантинном обеспечении.

• Г-Ремонт товаров не может превышать 20 рабочих дней. Данный срок начинается со дня поступления в техподдержку или продавцу уведомления об неисправности товара, если действует гарантийный срок товара, иначе со дня сдачи товара в техническую поддержку или продавцу. Гарантийный срок может быть продлен на 10 рабочих дней, если в течение 10 рабочих дней не будет предпринято аналогичное действие на ремонт товара.

• При окраске поверхности, на которой установлен продукт, снимите рамки и крышку продукта и обесцветите поверхность от попадания краски.

• Во время транспортировки и перемещения продукта обеспечьте защиту от влажных или мокрых вред.

7. Panasonic и окружающая среда

Panasonic осознает свой вклад в обеспечение устойчивых условий жизни, основанных на балансе человеческой деятельности и природы. Благодаря постоянным инновациям и разработкам НИОКР на всех этапах создания продукта, начиная с разработки продукта, компания обеспечивает использование материалов и технологий, не оказывающих негативное влияние на окружающую среду, как на стадии производства, так и на стадии потребления. Компанией используются соответствующие меры для обеспечения более продуктивного использования энергетических и природных ресурсов.

8. Данный символ указывает, что электрические и электронные приборы должны сорбатись отдельно.

9. Отдел Связей с клиентами компании Panasonic

Панасоник осознает свой вклад в обеспечение устойчивых условий жизни, основанных на балансе человеческой деятельности и природы. Благодаря постоянным инновациям и разработкам НИОКР на всех этапах создания продукта, начиная с разработки продукта, компания обеспечивает использование материалов и технологий, не оказывающих негативное влияние на окружающую среду, как на стадии производства, так и на стадии потребления. Компанией используются соответствующие меры для обеспечения более продуктивного использования энергетических и природных ресурсов.

10. ГОРЯЧАЯ ЛИНИЯ
444 8456

ewtr.panasonic.com
info@panasonic.com

1

2

3

4

5

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190

191

192

193

194

195

196

197

198

199

200

201

202

203

204

205

206

207

208

209

210

211

212

213

214

215

216

217

218

219

220

221

222

223

224

225

226

227

228

229

230

231

232

233

234

235

236

237

238

239

240

241

242

243

244

245

246

247

248

249

250

251

252

253

254

255

256

257

258

259

260

261

262

263

264

265

266

267

268

269

270

271

272

273

274

275

276

277

278

279

280

281

282

283

284

285

286

287

288

289

290

291

292

293

294

295